

2008 至 2011 年度油尖旺區議會 社區建設委員會

非特定團體／互助委員會／業主立案法團／業主委員會 和特定團體申請區議會撥款

目的

在撇除已取消的撥款申請後，現請委員考慮確認通過社區建設委員會（“社建會”）早前原則上支持的其餘 61 項資助非特定團體／互助委員會／業主立案法團／業主委員會舉辦活動和 9 項資助特定團體舉辦活動的撥款建議，撥款總額分別為 675,680 元和 243,432 元。

背景

2. 在 2011 年 2 月 10 日的社建會會議上，委員審議了分載於附錄一和附錄二的非特定團體／互助委員會／業主立案法團／業主委員會撥款申請和特定團體撥款申請。由於擬舉辦的活動在 2011 至 2012 財政年度舉行，而在審議上述撥款申請時，2011 至 2012 年度油尖旺區議會財政預算尚未擬訂，因此，社建會決定原則上先通過該等撥款申請，待區議會確定新的財政預算後，再作確認。

目前情況

3. 油尖旺區議會在 2011 至 2012 年度的財政預算中，已為非特定團體／互助委員會／業主立案法團／業主委員會和若干特定團體預留款項，這些預留撥款足以應付上述撥款申請。

4. 秘書處近日接獲 5 個非特定團體／互助委員會／業主立案法團／業主委員會通知，表示已取消 5 項原擬舉辦的活動，活動詳情見附錄一 N01、N12、N30、N60 和 M10 項。

徵求意見

5. 在撇除已取消的撥款申請後，現請委員考慮確認通過其餘社建會早前已原則上支持的撥款建議。

提呈文件

6. 本文件將於 2011 年 5 月 5 日油尖旺區議會社建會第二十次會議上提交，以供委員考慮。

油尖旺區議會秘書處
2011 年 4 月

非特定團體申請區議會撥款
(活動於2011年4月至2011年6月舉行)

附錄一

團體名稱	申請編號	活動名稱	舉辦日期	地點	預計參與人數	預算支出	申請撥款額	收費	主辦團體承擔	備註	待確認撥款額
群聲曲藝社	N01	群聲粵曲敬老會知音	30日6月2011年	梁顯利油麻地社區中心	560	16,610.00	13,210.00	0.00	3,400.00	首次申請 (取消申請)	6,947.00 (改為: 0)
群力太極拳研藝社	N02	群力太極研藝社聯歡晚會	28日5月2011年	區內酒樓	120	37,640.00	37,640.00	14,400.00	656.00	首次申請	9,740.00
油尖旺服務中心	N03	繽紛茶聚迎端陽	26日5月2011年	區內酒樓	180	13,780.00	9,980.00	3,800.00	0.00		5,468.00
油麻地居民權益關注會	N04	頌親恩獻愛心	8日5月2011年	油麻地區內	1510	5,280.00	5,280.00	0.00	2,112.00		拒絕接納申請
	N05	和諧社區齊創建 - 油麻地居民權益關注會成立11周年聯歡晚會	30日4月2011年	油麻地區內酒樓	372	67,450.00	33,266.00	43,200.00	4,290.00		18,490.00
	N06	端午敬老茶聚	31日5月2011年	油麻地區內酒樓	276	15,640.00	15,640.00	6,250.00	6.00		8,727.00
						小計:	54,186.00				
油尖旺街坊協會	N07	母親節一天遊	8日5月2011年	香港仔、太古城	240	36,300.00	26,700.00	18,240.00	2,040.00		14,898.00
	N08	父親節聯歡晚宴	19日6月2011年	旺角區內酒樓	240	31,500.00	21,420.00	17,280.00	1,368.00		11,896.00
						小計:	48,120.00				
協群社會服務中心	N09	心意贈母親2011	2011年5月6日及5月7日	旺角洗衣街和亞皆老街交界及旺角水渠道(太子道/水渠道公園側)	2011	6,360.00	6,360.00	0.00	0.00		3,548.00
旺角街坊會有限公司	N10	辛卯年端午粵劇晚會	11日6月2011年	旺角街坊會二樓禮堂	550	12,550.00	12,550.00	0.00	0.00	合辦: 康樂及文化事務署	6,723.00
西九龍詩歌舞區關注會	N11	慶祝父親節一天遊	12日6月2011年	上水、元朗	120	16,640.00	14,240.00	8,004.00	92.00		7,923.00
	N12	慶祝母親節一天遊	24日4月2011年	大埔、粉嶺	120	16,640.00	14,240.00	8,004.00	92.00	(取消申請)	7,923.00 (改為: 0)
						小計:	28,480.00				

註: 由於資源有限, 工作小組建議只接納每個團體最多兩份撥款申請。

非特定團體申請區議會撥款
(活動於2011年4月至2011年6月舉行)

團體名稱	申請編號	活動名稱	舉辦日期	地點	預計參與人數	預算支出	申請撥款額	收費	主辦團體承擔	備註	待確認撥款額
香港亞洲歸主協會維港灣長者會所	N13	『粽有您心』關懷行動	2011年5月30日至6月3日	大角咀及香港亞洲歸主協會維港灣長者會所	550	13,950.00	12,950.00	0.00	200.00		7,226.00
	N14	「蕉坑」地質遊	9日5月2011年	西貢蕉坑自然教育中心及沙田富豪酒店	120	18,950.00	15,650.00	3,300.00	0.00		8,063.00
青暉社區服務中心	N15	歡樂敬老在海洋	15日5月2011年	海洋公園	372	44,720.00	40,280.00	3,600.00	840.00		20,288.00
新福事工協會有限公司	N16	童心童真同樂日	16日4月2011年	假日農莊	112	16,280.00	13,180.00	0.00	3,100.00		9,805.00
油麻地街坊福利事務促進會有限公司	N17	公民教育一日遊	20日4月2011年	新界粉嶺雲泉仙館	155	21,400.00	13,900.00	7,500.00	0.00		7,086.00
大角咀之友	N18	同遊淺水灣·魚翅撈飯一天遊	17日4月2011年	淺水灣、中山紀念公園、美味棧	180	23,400.00	23,400.00	8,700.00	660.00		13,057.00
油尖之友社	N19	慶祝香港回歸祖國十四周年 油尖之友社成立二十五周年聯歡晚會	25日6月2011年	油尖旺區內酒樓或場地	966	94,060.00	40,900.00	51,480.00	18,040.00		22,822.00
	N20	關注健康你我齊參與2011	16日4月2011年	梁顯利油麻地社區中心	310	4,990.00	4,990.00	1,500.00	496.00		2,784.00
油尖旺婦女會	N21	親親樂悠遊	26日6月2011年	元朗、上水、粉嶺	240	38,270.00	31,070.00	16,240.00	3,388.00		15,591.00
亞洲婦女協進會油麻地頤老中心	N22	「愛心奉長者·關懷護耆年」- 義工賣旗酬謝暨分享會2011	21日4月2011年	亞洲婦女協進會油麻地頤老中心大堂	100	7,500.00	7,500.00	0.00	1,500.00		3,950.00
彩雲曲藝社	N23	粵曲戲寶欣賞會	12日6月2011年	梁顯利油麻地社區中心	412	25,840.00	25,840.00	0.00	10,336.00		12,577.00
	小計：	43,568.00									
健英社有限公司	N25	親親父親節開心一天遊	12日6月2011年	新界大棠荔枝園	180	20,340.00	11,340.00	9,000.00	0.00		6,299.00

非特定團體申請區議會撥款
(活動於2011年4月至2011年6月舉行)

團體名稱	申請編號	活動名稱	舉辦日期	地點	預計參與人數	預算支出	申請撥款額	收費	主辦團體承擔	備註	待確認撥款額
大角咀區民生關注會	N26	頌親恩港島一天遊	22日5月2011年	太平山、赤柱大街	180	20,680.00	10,830.00	9,000.00	850.00		6,015.00
教育工作人員總工會	N27	新界一天遊	22日5月2011年	元朗	48	5,442.00	3,000.00	2,400.00	42.00		1,618.00
浸信會愛羣社會服務處 佐敦家庭支援服務中心	N28	「糉糉」愛心慶端陽	2011年5月21日(包糉)、2011年5月24日至27日(探訪及聚餐)	聚餐於油尖旺區內酒樓	72	11,496.00	11,496.00	0.00	0.00		5,543.00
	N29	甜心爸媽迎壽辰	19日5月2011年	浸信會愛羣社會服務處佐敦家庭支援服務中心附近酒樓	60	10,972.00	10,972.00	0.00	0.00		拒絕接納申請
	N30	「身病還需心藥醫」長者精神健康嘉年華	25日6月2011年	佐治五世公園	2055	44,850.00	44,850.00	0.00	0.00	(取消申請)	25,026.00 (改為：0)
						小計：	67,318.00				
油尖旺青年社	N31	青年夢想啓航暨油尖旺青年社成立十週年	9日4月2011年	尖沙咀百樂門宴會廳	300	50,250.00	38,250.00	0.00	27,300.00		21,273.00
香港同鄉會聯合總會有限公司	N32	夏季防火及環境教育旅遊	17日6月2011年	沙田文化博物館、牛牛樂園、沙田龍華乳鴿一天遊	240	28,980.00	25,412.00	2,240.00	1,328.00		14,179.00
九龍婦女聯會有限公司	N33	慶祝香港回歸14周年晚宴	25日6月2011年	帝京酒店	416	164,820.00	81,420.00	64,800.00	18,600.00		26,033.00
香港青暉社發展有限公司	N34	無毒活力足球賽	2011年5月15日及22日	九龍公園硬地足球場	207	13,830.00	12,500.00	300.00	1,030.00		6,930.00
海泓社區服務協會	N35	母親節茶聚	4日5月2011年	區內酒家	372	24,450.00	24,450.00	9,000.00	780.00		12,475.00
	N36	海泓康馨頌親恩	8日5月2011年	海泓道一帶	1012	5,487.50	5,487.50	0.00	2,195.00		3,061.00
						小計：	29,937.50				
富榮之友	N37	父母親同樂日、富榮之友邁向8週年	22日5月2011年	油尖旺區內酒樓	360	116,558.00	51,458.00	64,152.00	21,532.00		26,571.00

非特定團體申請區議會撥款
(活動於2011年4月至2011年6月舉行)

團體名稱	申請編號	活動名稱	舉辦日期	地點	預計參與人數	預算支出	申請撥款額	收費	主辦團體承擔	備註	待確認撥款額
浸信會愛羣社會服務處 頤薈綜合健康服務	N38	春季護老遊	11日6月2011年	元朗及尖沙咀	60	8,750.00	8,750.00	0.00	0.00		4,212.00
浸信會愛羣社會服務處 陳德生紀念長者鄰舍中心	N39	4至6月份長者生日會	16日6月2011年	浸信會愛羣社會服務處陳德生紀念長者鄰舍中心附近酒樓	120	11,630.00	11,630.00	0.00	0.00		5,083.00
	N40	健康之旅2011	2011年4月21日	九龍區健康展覽館、港島區午餐、警察博物館	60	6,440.00	6,440.00	0.00	0.00		拒絕接納申請
	N41	男「兄」男「弟」一日遊	26日5月2011年	香港歷史檔案館、肇順名匯河鮮專門店、Mega-box	60	7,005.00	7,005.00	0.00	0.00		3,294.00
						小計：	25,075.00				
香港樂群康樂會	N42	父親節歡樂一天遊	19日6月2011年	環保園、東涌炮台、東薈城	120	15,046.00	15,046.00	6,000.00	19.00	協辦：油麻地居民權益關注會	8,395.00
	N43	母親節歡樂一天遊	8日5月2011年	大棠荔枝園、青衣東北公園、青衣城	120	16,846.00	16,846.00	6,720.00	19.00	協辦：油麻地居民權益關注會	9,399.00
						小計：	31,892.00				
旺角區居民協會	N44	夏日海上樂逍遙	22日5月2011年	塔門、東坪州地質公園	300	47,100.00	40,100.00	22,960.00	80.00		22,375.00
糖尿天使有限公司	N45	關注糖尿病2011	26日6月2011年	糖尿天使有限公司會址	2015	36,415.00	36,415.00	0.00	0.00		17,748.00
純陽呂祖仙壇有限公司	N46	恭賀呂祖先師壽誕，暖送平安福米齋宴聯歡茶敘	16日5月2011年	油尖旺區內酒樓	180	24,655.00	19,290.00	4,800.00	8,281.00		10,763.00
機電聯社會服務中心有限公司	N47	子女溫"馨"感恩·齊賀母親節三重奏	2011年4月9日、4月16日、5月7日及5月15日	旺角登打士街嘉興商業中心5字樓及元朗大棠荔枝園	1213	45,034.00	39,426.00	3,480.00	2,128.00	協辦：港九勞工社團聯會(旺角辦事處)	21,580.00
守望行動	N48	笙歌妙韻粵曲會知音	30日6月2011年	梁顯利油麻地社區中心	560	22,280.00	17,890.00	0.00	4,390.00		9,982.00

註：由於資源有限，工作小組建議只接納每個團體最多兩份撥款申請。

非特定團體申請區議會撥款
(活動於2011年4月至2011年6月舉行)

團體名稱	申請編號	活動名稱	舉辦日期	地點	預計參與人數	預算支出	申請撥款額	收費	主辦團體承擔	備註	待確認撥款額
翡翠粵劇團	N49	粵曲樂韻獻街坊	30日6月2011年	梁顯利油麻地社區中心	560	22,280.00	17,890.00	0.00	4,390.00		9,982.00
睦鄰力量	N50	敬老睦鄰聯歡暨睦鄰力量成立一週年	2日4月2011年	旺角倫敦大酒樓	180	31,380.00	31,180.00	0.00	12,672.00		16,812.00
	N51	雙親節敬老粵曲欣賞會	5日6月2011年	梁顯利油麻地社區中心	569	19,668.00	15,648.00	0.00	10,279.00		拒絕接納申請
	N52	睦鄰之旅	1日5月2011年	西貢	240	29,876.00	29,676.00	11,600.00	470.00		16,558.00
						小計：	76,504.00				
協群社會服務中心	N53	健康家庭So Good Show	14日5月2011年	旺角麥花臣球場	682	29,600.00	29,600.00	0.00	0.00		16,516.00
尖沙咀共融協會	N54	香水睡蓮農場春日一天遊	16日4月2011年	香水睡蓮農場、羊仔樂園	180	29,918.00	24,498.00	14,616.00	603.20		13,669.00
	N55	雙親節慶祝晚宴	6日5月2011年	尖沙咀區內酒樓	216	43,850.00	20,358.00	27,300.00	4,335.20		11,359.00
	N56	端陽敬老自助餐午聚	2日6月2011年	尖沙咀區內酒店	200	33,270.00	19,370.00	17,460.00	4,188.00		拒絕接納申請
						小計：	64,226.00				
共建奧運主題社區大聯盟有限公司	N57	共建和諧社區聚餐講座	15日5月2011年	油尖旺區內酒店	61	12,510.00	9,450.00	2,500.00	560.00		3,663.00
維港關愛協會	N58	南丫島風采之旅	8日5月2011年	南丫島	180	25,720.00	17,520.00	8,100.00	100.00		9,776.00
香港基督教服務處天倫綜合家庭服務中心	N59	結伴同遊家庭樂	15日5月2011年	屯門環保園、黃金海岸	50	8,750.00	7,950.00	1,215.00	375.00		5,914.00
許蓓曲藝會	N60	粵劇戲寶名曲欣賞會	15日5月2011年	梁顯利油麻地社區中心禮堂	610	50,084.00	43,734.00	0.00	6,350.00	(取消申請)	22,052.00 (改為：0)
合計：							<u>1,275,091.50</u>				<u>567,041.00</u>

互助委員會/業主立案法團/業主委員會
申請區議會撥款
(活動於2011年4月至2011年6月舉行)

團體名稱	申請編號	活動名稱	舉辦日期	地點	預計參與人數	預算支出	申請撥款額	收費	主辦團體承擔	備註	待確認撥款額
文華樓業主立案法團	M01	本港一天遊	2011年5月15日	西貢	185	18,800.00	18,800.00	7,200.00	320.00	首次申請，未能提交過往一年的活動簡介	11,280.00
文英樓業主立案法團	M02	錦田、流浮山鮑魚海鮮宴一天遊	2011年4月10日	錦田、流浮山	185	18,800.00	18,800.00	7,200.00	320.00	首次申請，未能提交過往一年的活動簡介	11,280.00
文輝樓業主立案法團	M03	本港一天遊	2011年5月15日	西貢	185	18,800.00	18,800.00	7,200.00	320.00	首次申請，未能提交過往一年的活動簡介	11,280.00
順景大廈業主立案法團	M04	雙親節一天遊	2011年6月12日	大埔、沙田	240	36,300.00	26,700.00	18,240.00	2,040.00		16,020.00
駿發花園第2座業主會	M05	春季一天遊 - 香港地質公園之旅	2011年4月17日	西貢橋咀洲(香港地質公園)、獅子會自然教育中心	60	10,860.00	7,902.00	2,900.00	58.00	合辦：駿發花園第1座業主會、第3座業主委員會及第4座業主委員會	3,588.00
中原樓業主立案法團	M06	歡樂海鮮餐一天遊	2011年5月15日	志蓮淨院、茶具文物館、太平山頂	192	24,000.00	24,000.00	8,640.00	960.00	協辦：大角咀之友	14,400.00
中堅樓業主立案法團	M07	大嶼山寶蓮寺齋宴·大澳風情一天遊	2011年5月22日	大嶼山、寶蓮寺、大澳	144	19,690.00	19,690.00	7,050.00	826.00	協辦：大角咀之友	11,814.00
中美樓業主立案法團	M08	暢遊西貢海鮮餐一天遊	2011年6月12日	西貢天后古廟、獅子會教育中心、香港文化博物館	144	19,700.00	19,700.00	7,050.00	830.00	協辦：大角咀之友	11,820.00
新利大廈(新填地街581號)業主立案法團	M09	慶祝母親節親子一天遊	2011年5月15日	環保牛牛樂園、民藝文化公園	120	17,750.00	17,750.00	7,056.00	44.00	協辦：旺角區居民協會	10,530.00
重慶大廈業主立案法團	M10	重慶大廈業戶共融周年晚會	2011年5月27日	香港海員俱樂部3樓禮堂	280	88,290.00	24,900.00	4,200.00	21,390.00	(取消申請)	14,940.00 (改為：0)

互助委員會/業主立案法團/業主委員會
申請區議會撥款
(活動於2011年4月至2011年6月舉行)

團體名稱	申請編號	活動名稱	舉辦日期	地點	預計參與人數	預算支出	申請撥款額	收費	主辦團體承擔	備註	待確認撥款額
帝柏海灣及柏景灣住宅業主附屬委員會	M11	2011羽毛球精英錦標賽	2011年4月17日	屋苑住客會所	242	16,239.00	16,239.00	5,440.00	1,055.60		6,627.00
合計：							<u>213,281.00</u>			合計：	<u>108,639.00</u>

特定團體申請區議會撥款
(活動於2011年4月1日或之後舉行)

附錄二

團體名稱	申請編號	活動名稱	舉辦日期	地點	預計參與人數	預算支出	申請撥款額	收費	主辦團體承擔	康文署或其他部門資助	備註	合辦團體	協辦團體	可供動用金額	待確認撥款額
油尖區康樂體育會有限公司	S01	曲藝同樂日	15日6月2011年	梁顯利油麻地社區中心	300	12,500.00	12,500.00	0.00	0.00				油尖旺民政事務處		12,500.00
	S02	兒童網球班	2011年4月至6月 (逢星期日)	油尖區康樂體育會網球場	71	24,612.00	14,712.00	9,900.00	0.00				油尖旺民政事務處		14,712.00
	S03	健康十八式	2011年4月至6月 (每星期3堂)	油尖區康樂體育會網球場	154	22,688.00	19,688.00	3,000.00	0.00				油尖旺民政事務處		19,688.00
	S04	太極班	2011年4月至6月 (每星期2堂)	油尖區康樂體育會網球場	94	15,552.00	12,852.00	2,700.00	0.00				油尖旺民政事務處		12,852.00
						小計：	59,752.00								
旺角區文娛康樂體育會有限公司	S05	油尖旺區足球代表隊	2011年4月1日至9月30日	訓練：界限街人造草足球場、櫻桃街公園 比賽：康樂及文化事務署轄下足球場	611	73,263.00	66,000.00	0.00	0.00		林建康先生MH、侯永昌先生MH 現金贊助合共： 7,263元		康樂及文化事務署		66,000.00
	S06	旺角區兒童合唱團暨舞蹈團訓練計劃之中國舞蹈訓練及鋼琴先修班	2011年4月1日至7月31日	林百欣中心	46	77,676.80	40,000.00	36,041.25	1,635.55						40,000.00
						小計：	106,000.00								
油尖旺區校長會	S07	2010-2011年度傑出學生選舉	2011年4月1日至5月31日	區內學校	237	10,460.00	10,460.00	0.00	0.00				油尖旺民政事務處		10,460.00
	S08	顯著進步學生獎勵計劃	2011年5月至7月	油尖旺區各學校	1250	50,400.00	50,400.00	0.00	0.00				油尖旺民政事務處		50,400.00
	S09	油尖旺區校長會學生活動	2011年5月至7月	區內學校	620	16,820.00	16,820.00	0.00	0.00				油尖旺民政事務處		16,820.00
						小計：	77,680.00								
						合計：	<u>243,432.00</u>								
												合計：	<u>243,432.00</u>		